

## (الطالب الأجنبي المحول من داخل جمهورية مصر العربية أو الوافد من دولة أجنبية)

أقر أنا \_\_\_\_\_ ولى أمر الطالب / الطالبة \_\_\_\_\_ المتقدم للالتحاق بالمدرسة الأمريكية الدولية ، للصف \_\_\_\_\_  
والمحول من مدرسة \_\_\_\_\_ أو الوافد من دولة \_\_\_\_\_ باستكمال أوراق تقديم نجلي/ نجلتى ، التالية :

1. عدد 4 ورقات تحويل موقعة و معتمدة من المدرسة المحول منها و المدرسة المحول إليها و مختومة بشعار الجمهورية من الإدارة التعليمية المحول منها و المحول إليها داخل المحافظة. ( فقط للطالب الأجنبي المحول من مدرسة داخل جمهورية مصر العربية)
2. إذا كان التحويل من محافظة إلى أخرى يتم اعتماد التحويل من مديرية التعليم بالمحافظة الأولى واعتماد التحويل من مديرية التعليم بالمحافظة الأخرى. ( فقط للطالب الأجنبي المحول من مدرسة داخل جمهورية مصر العربية)
3. طلب تحويل الكترونى من موقع وزارة التربية والتعليم للطالب موقع و مختوم من المدرسة المحول منها. (فقط للطالب الأجنبي المحول من مدرسة داخل جمهورية مصر العربية)
4. بيان نجاح للعام السابق وتدرج دراسي معتمدين من المدرسة والإدارة التعليمية التابع لها. ( فقط للطالب الأجنبي المحول من مدرسة داخل جمهورية مصر العربية)
5. خطاب من سفارة الطالب الوافد (لا مانع من دراسة الطالب بالمدرسة الملحق إليها) عند وصولهم. (لجميع الطلاب الأجانب من داخل وخارج جمهورية مصر العربية)
6. أصل جواز سفر ولى الأمر و صورة منه ( الصفحة الأولى + صفحة ختم الوصول). (لجميع الطلاب الأجانب من داخل وخارج جمهورية مصر العربية)
7. أصل جواز سفر الطالب و صورة منه ( الصفحة الأولى + صفحة ختم الوصول). (لجميع الطلاب الأجانب من داخل وخارج جمهورية مصر العربية)
8. أصل مستندين دراسيين للعامين السابقين موثقين ومعتمدين من المدرسة المحول منها. (فقط للطالب الأجنبي المحول من مدرسة داخل جمهورية مصر العربية)
9. عدد 8 صور شخصية للطالب. (لجميع الطلاب الأجانب من داخل وخارج جمهورية مصر العربية)
10. صورة من الإقامة "سارية" (إقامة مؤقتة لغير السياحة – إقامة غير محددة). (لجميع الطلاب الأجانب من داخل وخارج جمهورية مصر العربية)
11. طلب الحاق وافد للأجانب للطالب المحول من مدرسة إلى مدرسة من وزارة التربية والتعليم بناء على إقامة سارية. (لجميع الطلاب الأجانب من داخل وخارج جمهورية مصر العربية)
12. استخراج طلب وافد من وزارة التربية والتعليم بموجب إقامة سارية. (لجميع الطلاب الأجانب من داخل وخارج جمهورية مصر العربية).
13. أصل مستندين دراسيين للعامين السابقين موثقين من القنصلية المصرية بالخارج. (للطلاب الأجانب الوافدين من الخارج)

وذلك فى موعد أقصاه أسبوع من تاريخ بدء العام الدراسى \_\_\_\_\_ وفى حالة تخلفى عن تقديم تلك المستندات المطلوبة للإدارة أكون مسئولاً عن ذلك ويحق للمدرسة اتخاذ كافة الإجراءات دون ادنى مسئولية عليها . ولا يحق لى الرجوع على إدارة المدرسة بأى شئ مستقبلاً .  
وهذا إقرار منى بذلك .

\_\_\_\_\_ / الأسم  
\_\_\_\_\_ / التوقيع  
\_\_\_\_\_ / الرقم القومى أو رقم جواز السفر/  
\_\_\_\_\_ / التاريخ

## MOE's required documents for non- Egyptian students from inside and outside Egypt

I, \_\_\_\_\_ the parent/guardian of \_\_\_\_\_ applying for grade \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_ at the American International School in Egypt, transferring from \_\_\_\_\_,  
acknowledge that the following documents must be submitted to the school's Student Affairs Office to complete the admissions process:

- 1- 4 copies of transfer certificates signed and certified by both schools (previous school and then AISW), stamped from the Educational Administration Department Offices affiliated to both schools. (for only Foreign students coming from inside of Egypt)
- 2- If the transfer is from a different governorate to another, transfer papers must be certified by the Educational Directorate in both governorates. (for Foreign students coming from inside of Egypt)
- 3- Electronic transfer certificate from the Ministry of Education's website for transferred students signed and stamped by the previous school. (for Foreign students coming from inside of Egypt)



- 4- 2 Statements of Success (**for Arabic, Religious Studies and Social Studies**) from the Ministry of Education for the last 2 years attested by the Educational Administration Department. (for Foreign students coming from inside of Egypt)
- 5- On arrival in Egypt, parents must get a "letter of approval" stamped by their home country's Embassy. (for Foreign students coming from inside or outside of Egypt)
- 6- Original and copy of the parent's passport (first page and page with the arrival stamp). (for Foreign students coming from inside or outside of Egypt)
- 7- Original and copy of the student's passport (first page and page with the arrival stamp). (for Foreign students coming from inside or outside of Egypt)
- 8- Original academic end-of-year report card for the last 2 years signed and stamped from the previous school. (for Foreign students coming from inside or outside of Egypt)
- 9- 8 passport size photos with a white background of the student. (for Foreign students coming from inside or outside of Egypt)
- 10- The student's residency card (Temporary for non-tourism). (for Foreign students coming from inside or outside of Egypt)
- 11- Transfer request for a foreign student to enroll from one school to another from the Ministry of Education based on a valid residency. (for Foreign students coming from inside or outside of Egypt)
- 12- Issuing a request for a foreign student from the Ministry of Education for international students coming from other countries, based on a valid residence permit. (for Foreign students coming from inside or outside of Egypt)
- 13- Original end-of-year report cards for the last two years attested by the Egyptian Consulate in the country from where you are coming. (for only Foreign students coming from outside of Egypt)

I hereby commit to submit the above paperwork **before the end of the first week of the academic school year** \_\_\_\_\_.  
Should the above paperwork be incomplete by the end of this period, I acknowledge that I have been informed that it is solely my full responsibility for the consequences of not submitting the documents on time without any responsibility on behalf of the American International School in Egypt.

Name: \_\_\_\_\_

Signature: \_\_\_\_\_

ID No. or Passport No. \_\_\_\_\_

Date: \_\_\_\_\_